

**Zeitschrift:** Pro Senectute : schweizerische Zeitschrift für Altersfürsorge, Alterspflege und Altersversicherung

**Herausgeber:** Schweizerische Stiftung Für das Alter

**Band:** 14 (1936)

**Heft:** 4

  

**Artikel:** Aiuto ai vecchi alle regioni montagnose ticinesi

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-723108>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

älter ist, aber noch etwas arbeiten kann. Gesuchsteller ist schwach, hinkt, halb blind und taub.

G. B., geb. 1859, rückenmarkleidend, wohnt allein und verlassen in einem Zimmer.

Wwe. K., geb. 1853, Mutter von 15 Kindern, von allen vergessen. Nur ein Stiefsohn ist gut mit ihr und erleichtert ihr den schattigen Lebensabend.

Ehepaar K., geb. 1845 und 1850. Als armer Landschneider hat er heute keine Arbeit mehr, höchstens mitunter etwas Flickarbeit.

### *Wallis.*

P. M., 85 Jahre alt. Wegen Schwäche und Rheumatismus in beiden Beinen kann er nur notdürftig die Haushaltung besorgen. Er ist alleinstehend.

D. E., geb. 1845, armer, schwacher Mann, bei dem eine geistesschwache Tochter, die selbst zur Last ist, wohnt.

L. J., geb. 1866, lebt mit seiner betagten Frau, von den Kindern verlassen, in einem gemieteten Stübchen ohne Geld, ohne Hab und Gut und arbeitslos. Obwohl ganz arm, will er doch der Gemeinde nicht zur Last fallen.

Wwe. M., geb. 1841. Vermögen ist aufgebraucht. Sie ist seit 5 Jahren bettlägerig, muß von ihren zwei Töchtern erhalten werden, von denen die eine selbst kränklich ist, die andere in armen Verhältnissen lebt.

Wwe. K. B., geb. 1843, lebt mit ihrer Tochter in einer Höhe von 1400 m und kann nicht mehr ins Dorf hinunterkommen. Sie hat unter den nächsten Verwandten kaum jemanden, dem sie etwas anvertrauen könnte oder der für sie sorgen würde.

I. F., geb. 1859, ist immer im Bett und schon drei Jahre blind.

---

### **Aiuto ai vecchi alle regioni montagnose ticinesi.**

Z. anni 79, vedova, un figlio ed una figlia assenti dal paese con famiglia propria ed impossibilitati ad aiutare la madre. Salute cattiva, inabile al lavoro, vive sola, nullatenente. Impossibilitata a qualsiasi lavoro causa una mano rattrappita e che muove a stento.

F. anni 87, vedova, vive con un figlio anormale che riesce a stento a provvedere ai bisogni della madre, versa in condizioni miserrime e non sempre può saziare la fame.

M. anni 87, vedovo, sordo, inabile al lavoro, senza aiuto, presentemente degente per malattia nell'Ospedale per mancanze di cure a domicilio.

C. anni 78, vecchio infermo per la sua quasi totale cecità, vive solo in grave stato di bisogno, senza alcun aiuto, senza risorsa qualsiasi.

C. anni 80, vive sola, nubile, malaticcia, semicieca, senza alcun aiuto, nullatenente.

M. anni 81, nubile, inabile al lavoro, con solo occhio, nullatenente, vive con dei nipoti miseramente.

B. anni 75, sola in casa, infermiccia, veramente bisognosa, povera vecchia abbandonata, vive in un misero tugurio miseramente.

G. anni 86, vedovo, un figlio e due figlie con famiglia propria e non possono aiutare causa numerosa figliuolanza, inabile al lavoro perchè infermo, nullatenente, vive con una figlia adottiva inferma per amputazione di una gamba, senza aiuto qualsiasi.

C. anni 83, il più vecchio ed il più misero del comune, non possiede che una catapecchia in montagna dove vive solo, senza parenti, rifiuta qualsiasi aiuto dal Comune.

B. anni 78, vedovo, senza figli, vive solo, senza aiuto, inabile al lavoro, nullatenente.

C. anni 68, nubile, malaticcia, inabile al lavoro, è la più vecchia di tre sorelle due delle quali oltrepassano gli anni 65 non hanno nessuna risorsa, sono indebitate, per quella poca sostanza che posseggono verso il Comune al quale stentatamente riescono pagare gli interessi. Non si sa veramente come possano campare.

B. anni 90, nubile, malaticcia, inabile al lavoro, vive sola, senza aiuto, non ha parenti prossimi, soccorsa dalla carità privata.

P. anni 93, nubile, sofferente, nullatenente, inabile al lavoro, sola, senza aiuto, assai bisognosa.

---